

陈华  
编译

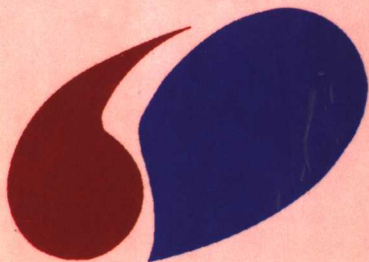
# 韩国研究

## 西文、俄文文献目录

韩国研究丛书资料编之三

主 编 沈善洪

副主编 黄时鉴 金健人



上海译文出版社

陈华 编译

# 韩国研究

# 西文、俄文文献目录

韩国研究丛书资料编之三

浙江大学文理图书馆 编译

浙江大学韩国研究所

丛书 主 编 沈善洪  
副主编 黄时鉴 金健人

---

上海译文出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

韩国研究西文、俄文文献目录/陈华编译. —上海:上海译文出版社, 1999. 12

ISBN 7-5327-2320-8

I. 韩… II. 陈… III. ① 韩国-研究-英文-专题目录-1952~1995② 韩国-研究-俄文-专题目录-1952~1995  
IV. Z88:K

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 48046 号

## 韩国研究西文、俄文文献目录

陈 华 编译

---

世纪出版集团

上海译文出版社出版、发行

上海延安中路 955 弄 14 号

全国新华书店经销

上海书刊印刷有限公司印刷

---

开本 850×1168 1/32 印张 9.75 插页 4 字数 220,000

2000 年 8 月第 1 版 2000 年 8 月第 1 次印刷

印数:0,001—1,400 册

ISBN 7-5327-2320-8/Z · 102

定价: 24.30 元

# 韩国研究丛书

## 总 序

1992年3月,我应大宇财团金宇中会长和韩国社科院金俊烨理事长的邀请,首次出访韩国。这个素称“君子之国”、“礼仪之邦”的民族,让人惊异于一种古典美与现代美的融汇,传统文化与现代文明的契合。

中国与韩国,都地处世界东方,都有着五千年以上的文明,还都曾长久地使用过同一种文字,至今秉承着大体相仿的文化背景。正如欲寻觅西方文明的踪迹,就不能忽略地中海沿岸的任何地方一样,谁如欲探溯东方文明的渊源,就不能不了解韩国的古文化。中国与韩国,都曾有过辉煌的历史。

正是基于对过去辉煌历史的开掘和对未来光明前途的开拓,我们编辑出版这套“韩国研究丛书”。由本校相关系所的兼职研究人员为基本队伍,发展同国内外韩国研究方面专家学者的合作研究。学术研究以传统文化方面为重点,主要包括:韩国的历史、文化与现状;中、韩文化的比较与交流;东方文化。课题范围涉及历史、哲学、文学、语言、艺术、政治、宗教、经济、教育、法律、新闻、旅游等各个领域,其成果以论文集或专著形式相继出版。在这里,我要特别感谢金宇中先生和金俊烨先生为共同弘扬源远流长光辉灿烂的东方文明所作出的不懈努力。

不少有识之士预言:一个“太平洋时代”正在到来。日本的经济领先,韩国的经济腾飞,呼应着东北亚的是东南亚的经济跃进,

而中国,随着经济改革的深化引起了社会各个领域的重大变革,这一切既预示着崭新的历史机会,也昭示着严峻的时代挑战,而“可能”与“现实”之间的巨大隙罅,只有凭血汗辛劳才能填补。尽管前路漫漫,然而毕竟世界文明中心的东移,已经在太平洋绵远浩辽的东海岸激起了阵阵拍岸潮头。

浙江的宁波古称明州,曾是中国与韩国海上交通的大港。当时朝廷为高丽使节处理公务和食宿之便,特命创建“高丽使馆”,至今遗址尚存。朝廷还派遣使臣在明州建造两大神舟,一号“凌虚致远”;一号“灵飞顺济”,都“巍如山岳,浮动波上,锦帆鹢首,屈服蛟螭”,出使高丽之时,“倾国耸观”、“欢呼嘉叹”,连高丽国王也抱病出迎。随着一度中断的中韩关系的复交,这条历史上的黄金航线必将续接,我们也能从宁波港乘船东航,在万顷碧波之外,迎迓旭日东升的壮景。

我企盼这一天的到来。是为序。

沈善洪

# 编辑说明

一、本书收录 1912 年 ~ 1995 年国内外发表的西文、俄文韩国哲学、社会科学方面的研究论著 2800 余条。可供从事韩国研究的学者、教师以及对韩国研究感兴趣的读者查检。

二、本书目录分为专著、论文两部分。原则上按《中国图书馆图书分类法》体系编排。同类条目按年代顺序编排。

三、本书的著录格式与标引形式,专著为:著者姓名、文献标题、出版地、年、页码;论文为:著者姓名、文献标题、报刊名、年、卷、期、起页 ~ 止页。

四、考虑到书目的实用性,正文后附有“作者姓名索引”。作者姓名按字母顺序编排。在作者姓名后面排列其所著论著在本书目中的页码。使用本目录时,可按类别或书后所附作者姓名索引查检。

五、本书的取材,主要采自北京图书馆外文图书目录、上海图书馆外文图书目录、杭州大学外文图书目录、国外社会科学论文索引、东洋学文献类目及有关书刊等。由于条件所限,所收目录或有遗漏,欢迎读者批评指正。

六、本书标出的北图、上图、杭大馆、韩研所等字样,分别为北京图书馆、上海图书馆、杭州大学图书馆、杭大韩国研究所所藏图书等。

# 目 次

## 专 著 篇

|              |       |
|--------------|-------|
| 哲学.....      | (2)   |
| 宗教.....      | (2)   |
| 社会学.....     | (8)   |
| 政治 .....     | (10)  |
| 外交、国际关系..... | (44)  |
| 法律 .....     | (56)  |
| 军事 .....     | (60)  |
| 经济 .....     | (62)  |
| 农业经济 .....   | (79)  |
| 工业经济 .....   | (81)  |
| 贸易经济 .....   | (83)  |
| 财经、金融.....   | (85)  |
| 文化教育 .....   | (86)  |
| 语言、文字.....   | (89)  |
| 文学 .....     | (93)  |
| 艺术.....      | (111) |
| 历史.....      | (116) |
| 传记.....      | (152) |
| 考古.....      | (155) |
| 风俗.....      | (156) |
| 地理.....      | (156) |
| 综合类.....     | (164) |

## 论文篇

|               |       |
|---------------|-------|
| 哲学 .....      | (170) |
| 宗教 .....      | (171) |
| 社会学 .....     | (174) |
| 政治 .....      | (178) |
| 外交、国际关系 ..... | (202) |
| 法律 .....      | (211) |
| 军事 .....      | (213) |
| 经济 .....      | (214) |
| 农业经济 .....    | (237) |
| 工业经济 .....    | (238) |
| 贸易经济 .....    | (244) |
| 财政、金融 .....   | (247) |
| 文化教育 .....    | (251) |
| 语言、文字 .....   | (253) |
| 文学 .....      | (256) |
| 艺术 .....      | (259) |
| 历史 .....      | (264) |
| 传记 .....      | (276) |
| 考古 .....      | (277) |
| 风俗 .....      | (277) |
| 地理 .....      | (277) |
| 综合类 .....     | (278) |

## 附录

|              |       |
|--------------|-------|
| 作者姓名索引 ..... | (280) |
| 后记 .....     | (303) |

# Contents

## BOOKS

|                                             |       |
|---------------------------------------------|-------|
| Philosophy .....                            | (2)   |
| Religion .....                              | (2)   |
| Social Studies .....                        | (8)   |
| Politics .....                              | (10)  |
| Diplomacy and International Relations ..... | (44)  |
| Law .....                                   | (56)  |
| Military Affairs .....                      | (60)  |
| Economics .....                             | (62)  |
| Agricultural Economics .....                | (79)  |
| Industrial Economics .....                  | (81)  |
| Trade Economics .....                       | (83)  |
| Finance and Banking .....                   | (85)  |
| Culture and Education .....                 | (86)  |
| Linguistics and Philology .....             | (89)  |
| Literature .....                            | (93)  |
| Arts .....                                  | (111) |
| History .....                               | (116) |
| Biography .....                             | (152) |
| Archaeology .....                           | (155) |
| Customs .....                               | (156) |
| Geography .....                             | (156) |
| General .....                               | (164) |

## **THESES**

|                                             |       |
|---------------------------------------------|-------|
| Philosophy .....                            | (170) |
| Religion .....                              | (171) |
| Social Studies .....                        | (174) |
| Politics .....                              | (178) |
| Diplomacy and International Relations ..... | (202) |
| Law .....                                   | (211) |
| Military Affairs .....                      | (213) |
| Economics .....                             | (214) |
| Agricultural Economics .....                | (237) |
| Industrial Economics .....                  | (238) |
| Trade Economics .....                       | (244) |
| Finance and Banking .....                   | (247) |
| Culture and Education .....                 | (251) |
| Linguistics and Philology .....             | (253) |
| Literature .....                            | (256) |
| Arts .....                                  | (259) |
| History .....                               | (264) |
| Biography .....                             | (276) |
| Archaeology .....                           | (277) |
| Customs .....                               | (277) |
| Geography .....                             | (277) |
| General .....                               | (278) |

## **APPENDIX**

|                    |       |
|--------------------|-------|
| Author Index ..... | (280) |
|--------------------|-------|

|                          |       |
|--------------------------|-------|
| <b>POST SCRIPT</b> ..... | (303) |
|--------------------------|-------|

# 专 著 篇

## 哲 学

成为一个哲人:关于哲人学  
识的图解

Choi, Min - hong

History of Korean philosophy.  
- Seoul: Songmunsa Publishing,  
1974. - 313pp.

朝鲜哲学史

Choi, Min - hong

A modern history of Korean  
philosophy. - Seoul: Songmunsa,  
1978.

朝鲜近代哲学史

De Bary, Wm

The rise of neo - confucianism  
of Korea. - New York: Columbia  
University Press, 1985. - 551pp.  
(北图 B312)

朝鲜新儒学的兴起

Yi, Hwang

To become a sage: the dia-  
grams on sage learning. - New  
York: Columbia University Press,  
1988. - 278pp. (北图 B312)

Ro, Young - chan

The Korean neo-confucianism  
of Yi - Yulgok. - Albany State  
University of New York Press,  
1989. - 154pp. (北图 B312)

朝鲜李朝时期的新儒学

Kalton, Michael C.

The four - seven debate: an  
annotated translation of the most  
famous controversy in Korean neo-  
confucian thought. - Albany:  
State University of New York  
Press, 1994. - 217pp. (北图  
B312)

四七争议:对朝鲜新儒学思  
想中最有影响的争论的解释

## 宗 教

Korean shamanism and related  
customs. - Inst. pour l'Etude des  
Religions primitives de la Corée,  
1966. - 284pp.

# 朝鲜的萨满教及其有关风俗

The modern meaning of shamanism: proceedings of the Second International Conference on Folklore. - Seoul: Folklore Research Institute, Wongsung University, 1972. - 160pp.

萨满教的现代意义——第二次国际民俗学会议记录

Lee, Jung Young

Korean shamanistic rituals. - Hawthorne, N. Y.: Mouton Publications, 1981. - 249pp.

朝鲜萨满教礼仪

Kendall, Laurel

Shamans, housewives, and other restless spirits: women in Korean ritual life. - Honolulu: University of Hawaii Press, 1985. - 234pp. (北图 B928.312)

萨满教徒、主妇及其他精力充沛的人:朝鲜宗教生活中的妇女

Guisso, R. & Yu, Chai-shin

Shamanism: the spirit world of Korea. - Berkeley, Calif.: Asian Humanities Press, 1988. - 179pp.

萨满教:朝鲜人的精神世界

Kendall, Laurel

The life and hard times of a Korean shaman: of tales and the telling of tales. - Honolulu: University of Hawaii Press, 1988. - 157pp. (北图 B928.312)

一个朝鲜萨满教徒的生活和艰难岁月

Clark, Charles Allen

Religions of old Korea. - New York: Fleming H. Revell, 1932. - 295pp.

旧朝鲜的宗教

Underwood, Horace Horton

Tragedy and faith in Korea. - New York: Friendship Press, 1951. - 55pp.

朝鲜的灾难与宗教

Kim, Tok - kwang

Han'guk chonggyo - sa (History of Korean religions). - Seoul: Ephel Publishing Company, 1963.  
韩国宗教史

Yu, Dong - sik

Han'guk chonggyo wa kidokkyo (Religions of Korea and Christianity). - Seoul: Christian Literature Society, 1965.

韩国宗教与基督教

Yun, Sung - bum

The Korean theology: a yellow theology. - Seoul: Son Myong Munwha - sa, 1977. - 254pp.

朝鲜的神学

Vos, Frits

Die Religionen Koreas. - Stuttgart: Verl. W. Kohlhammer, 1977. - 264pp.

朝鲜的宗教

Kendall, Laurel

Religion and ritual in Korean society. - Berkeley: University of California, Institute of East Asian Studies, 1987. - 223pp. (北图 B928.312)

朝鲜社会的宗教和宗教仪式

Kang, Wi jo

Religion and politics in Korea under the Japanese in rule. - Lewiston, N. Y.: Edwin Mellen Press, 1987. - 113pp. (北图 B929.312)

日本统治下的朝鲜宗教和政治

Kim, Duk - whang

A history of religion in Korea. - Seoul: Daeji Moonhwa - sa, 1988. - 487pp. (北图 B929.312)

朝鲜宗教史

Grayson, Jamea Huntley

Korea: a religious history. - Oxford: Clarendon press, 1989. - 319pp. (北图 B929.312)

朝鲜宗教史

Stuer, Charles A.

Korean Buddhism: history, condition, art, three lectures. - Boston: Marshall Jones, 1918. - 104pp.

朝鲜的佛教

Kim, Hai - jin

Buddhism and Korean culture. - New Delhi: The International Academy of Indian Culture, 1958.

佛教与朝鲜文化

International Cultural Foundation

Buddhist culture in Korea. - Seoul: International Cultural Foundation, 1960.

朝鲜的佛教文化

Starr, Frederick

Korean Buddhism. - Boston: Marshall Jones, 1968.

朝鲜佛教

Lee, Peter H.

Lives of eminent Korean monks: the Headong Kosung

Chon. - Cambridge: Harvard University Press, 1969. - 116pp.

朝鲜著名僧侣的生活

Cardiner, K. H. J.

The early history of Korea: the historical development of the peninsula up to the introduction of Buddhism in the fourth century AD - Canberra: Centre of Oriental Studies in Association with Australian National University Press, 1969. - 79pp.

朝鲜的早期发展史:直至公元4世纪佛教传入以前朝鲜半岛的历史发展

Hwang, Su Yong

Studies of Korean Buddhist images. - Seoul: Samhwa Publishing, 1973. - 350pp.

朝鲜佛像研究

Chun, Shin - yong

Buddhist culture in Korea. - Seoul: International Cultural Foundation, 1974. - 289pp.

朝鲜的佛教文化

Lancaster, Lewis R.

The Korean Buddhist canon: a descriptive catalogue. - Berkeley: University of California Press, 1980. - 724pp.

朝鲜佛教经典:带有说明的目录

Buddhist culture in Korea. - Seoul: Sisa Yong'o Sa publishing, Inc., 1982. - 134pp. (北图 B949.312)

朝鲜的佛教文化

Buswell, Robert E.

The Korean approach to Zen: the collected works of Chinul. - Honolulu: University of Hawaii Press, 1983. - 468pp.

朝鲜人对禅宗的态度

Lee, Kwan - jo

Search for Nirvana: Korean monk life. - Seoul: Seoul International Publishing House, 1985. - 127pp. (北图 B949.312)

寻找极乐世界:朝鲜僧侣的生活

Lancaster, Lewis R.

Introduction of Buddhism to Korea: new cultural patterns. - Berkeley, California: Asian Humanities Press, 1989. - 229pp.

佛教传入朝鲜:新的文化模式

Assimilation of Buddhism in Korea: religious maturity and innovation in the Silla Dynasty. - Berkeley, Calif.: Asian Humanities Press, 1991. - 250pp. (北图 B949.312)

朝鲜对佛教的吸收

Mu, Soeng Sunim

Thousand peaks: Korean Zen—tradition and teacher. - Rhode Island: Primary Point Press, 1991. - 243pp.

千峰:朝鲜的禅宗——传统与宗师

Yi, Nung - hwa

Han'guk Togyo - sa (History of Taoism in Korea). - Seoul: Tongguk University, 1959.

韩国道教史

Nakarai, Kiyoshi

Relations between the government and Christianity in Chosen. - Seoul, 1921. - 41pp.

朝鲜政府和基督教之间的关系

George, Paik L.

The history of protestant missions in Korea, 1832 - 1910. - Pyongyang (Korea): Union Christian College Press, 1929. - 348pp.

朝鲜新教传教史 1832 - 1910

Wasson, Alfreia W.

Church growth in Korea. - New York: International Missionary Council, 1934. - 175pp.

朝鲜基督教教会的兴起

Palmer, Spencer J.

Korea and Christianity: the problem of identification with tradition. - Seoul: Royal Asiatic Society, Korea Branch, 1967. - 174pp.

朝鲜与基督教

Clark, Charles Allen

Digest of the Presbyterian Church of Korea (Chosen). - Seoul: Korean Religious & Tract Society, 1918. - 263pp.

朝鲜长老会论文汇编

The Korea missions yearbook. - Seoul: The Christian Literature Society of Korea, 1929

朝鲜传教团年鉴

Rhodes, H. A.

History of the Korea mission Presbyterian Church USA 1884 - 1934. - Seoul, 1934.

朝鲜美国长老会传教团的历史

Clark, C. D.

History of Korea Church. -